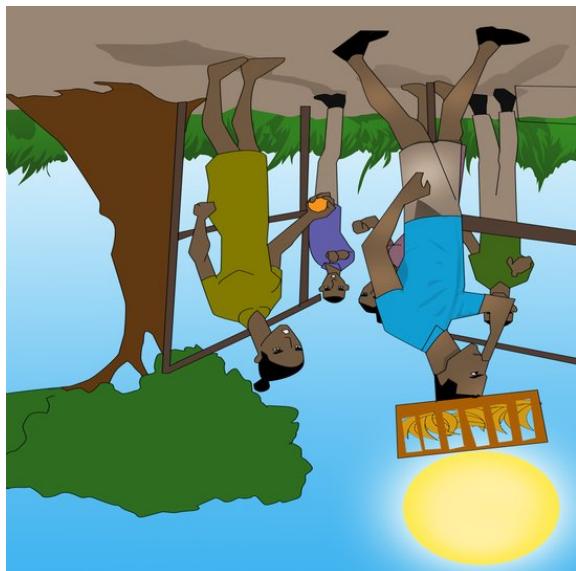




III nivå 2
© ukrainsk
■ Nataliya Tyschchuk
■ Zablon Alex Nguku
■ Humphreys Odunga



Tom - npoAabeub 6ahahib

Denne fortellingen kommer fra African Storybook (africanstorybook.org) og er videreført midlert av Barnebøker for Norge (barnebøker.no), som tilbyr barnebøker på mange språk som snakkes i Norge.

Overrett av: Nataliya Tyschchuk
Illustrert av: Zablon Alex Nguku
Skrevet av: Humphreys Odunga

Tom - npoAabeub 6ahahib

barnebøker.no

Barnebøker for Norge



Dette verket er lisensiert under en Creative Commons
Navngivelse 4.0 Internasjonal Lisens.
<https://creativecommons.org/licenses/by/4.0/deed.no>



Том несе повний ящик стиглих
бананів.

Bih n̄āe ha apmāpok n̄opq̄abatn
gahahn.



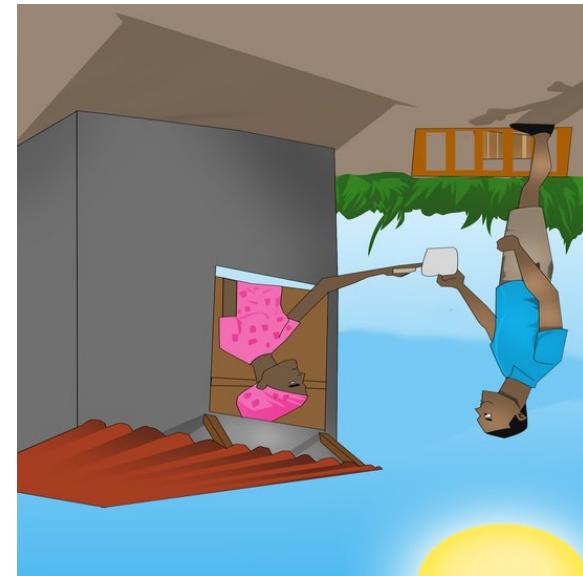


На ярмарку люди купують фрукти.



Том йде додому, підтримуючи ящик
головою.

Uicua Toro Tom kynyé mnjo, Uykop i
xni6. Yce hie bih knaAe y alunek.



Uipote hixto he kynyé Gahan b Toma.
Yci kynyé hotp Gahan b Kihok.





"У нас тільки жінки продають фрукти", - кажуть люди. "Що це за чоловік?" - питаютъ вони.



Незабаром ящик з бананами спорожнів. Том рахує зароблені гроші.

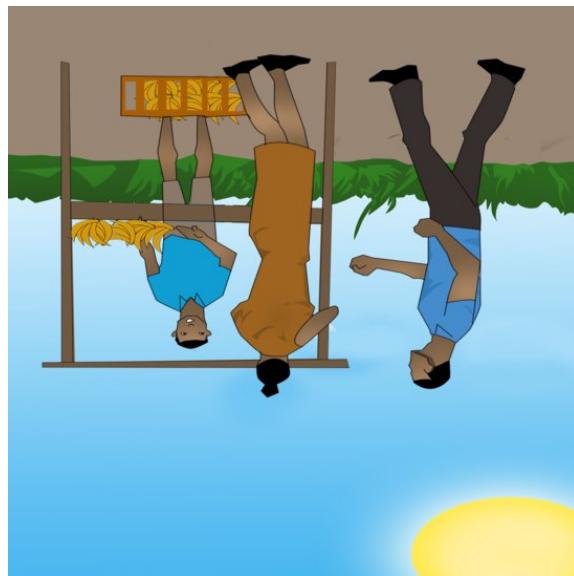
ix.

kyuyhotp gahany Toma i kyuyhotp
upnjabky, sa akinm ctoitp Tom. Boni
Bce giupme nhoAen niAxAoAatp A0

10

7

Ane Tom i Aaii sanpouye nokyuhle:
"kyuynte gahani! kyuynte moi
coroAk'i ctnrui gahani!"





Одна жінка підходить до Тома і бере банани. Вона уважно їх розглядає.



Жінка купує банани.